

# Begriffe LSVA

Hier sind in kürze alle wichtigen Begriffe und Abkürzungen erklärt.

## **Abfertigungsterminal AT**

Automat zur Deklaration der LSVA für ausländische Fahrzeuge ohne Erfassungsgerät. Für die Bedienung des Abfertigungsterminals wird eine ID - Card benötigt. Am Abfertigungsterminal erhält der Fahrzeugführer den Beleg.

## **Abgabe-Kategorie**

Tarif abgestuft nach emissionsabhängiger EURO-Klasse des Fahrzeuges.

## **Aufzeichnungsformular**

Formular zur Aufzeichnung der Fahrleistung bei Ausfall oder Fehlfunktionen des Erfassungsgerätes.

## **Abnahmestelle**

Werkstatt, die zum Einbau des Erfassungsgeräts berechtigt ist.

## **Bake**

Strassenseitige DSRC - Kommunikationsschnittstelle bei den Zollämtern resp. Kontrollstellen, welche mit dem Erfassungsgerät Daten austauscht.

## **Beleg**

Ausweis zur Deklaration für ausländische Fahrzeuge ohne Erfassungsgerät. Der Beleg wird vom Abfertigungsterminal im Doppel ausgegeben. Das Original wird bei der Ausfahrt mit dem Ausfahrtskilometerstand ergänzt und dem Zoll abgegeben, die Kopie verbleibt beim Fahrzeugführer.

## **DSRC**

"Dedicated Short Range Communication", Technik für die Kommunikation zwischen Erfassungsgerät und Baken.

## **Erfassungsgerät**

Gerät zur Erfassung der Fahrleistung. Inländische Fahrzeuge unterstehen dem Erfassungsgerätpflicht. Ausländische Fahrzeuge können sich freiwillig ausrüsten.

## **G LSVA: massgebendes Gewicht**

Zur Berechnung der LSVA heranzuziehendes Gewicht unter Berücksichtigung des jeweiligen Zustandes mit/ohne Anhänger.

## **ID Card**

Identifikations - Karte, Chipkarte zum Bezug der Belege am Abfertigungsterminal. Bei Ersteinfahrt in die Schweiz werden die Stammdaten aller ausländischen Fahrzeuge erfasst, im IS - LSVA abgelegt und die ID - Card abgegeben.

## **IS-LSVA**

Informatiksystem - LSVA. Das IS - LSVA ist das Hintergrundsystem, das zentral alle Daten verwaltet.

## **LSVA-Konto**

Konto, das ausländische Fahrzeughalter bei der Zollverwaltung einrichten können. Sobald die entsprechenden Sicherheitsleistungen vorliegen, kann das LSVA - Konto am Abfertigungsterminal als Zahlungsmittel für die Entrichtung der LSVA ausgewählt werden.

## **Stammdaten**

LSVA - relevante Daten jedes Fahrzeuges wie z.B. Kontrollschild, Land, Gewichte, Abgabe-Kategorie, Adresse des Fahrzeughalters etc.. Bei inländischen Fahrzeugen erfolgt die Erfassung beim StVA, bei ausländischen Fahrzeugen: bei der Ersteinfahrt.

## **TAG**

Einfaches elektronisches Identifikationsmittel für Fahrzeuge, die vom Erfassungsgerätobligatorium befreit sind oder pauschal veranlagt werden.

## **Tankkarte**

Am Abfertigungsterminal werden Tankkarten einzelner Anbieter als Zahlungsmittel akzeptiert.

## **Zahlungsmittel**

Für die Entrichtung der LSVA werden für ausländische Fahrzeuge folgende Zahlungsmittel akzeptiert: Tankkarten einzelner Anbieter, LSVA - Konto der Zollverwaltung und Bargeld.

## **Abkürzungen**

AT	Abfertigungsterminal
BV-Netz	Datenübertragungsnetz der Bundesverwaltung
DSRC	Dedicated Short Range Communication (Zweckgebundene, kurzreichweitige Funkverbindung)
G LSVA	Massgebendes Gewicht zur Veranlagung der LSVA
GPS	Global Positioning System (Weltweites Positionsbestimmungssystem mittels Satelliten)
ID-Card	Identifikationskarte; identifiziert ein Fahrzeug für die LSVA
IS-LSVA	Informatiksystem der LSVA
LSVA	Leistungsabhängige Schwerverkehrsabgabe
OZD	Eidgenössische Oberzolldirektion
TAG	Englisch für elektronische Vignette, die aus einigen Metern Entfernung mittels DSRC ablesbar ist